

Определение на Общия съд от 22 октомври 2021 г. — Fachverband Spielhallen и LM/Комисия(Дело T-510/20) ⁽¹⁾

(Държавни помощи — Данъчно третиране на операторите на публични казина в Германия — Оплакване — Фаза на предварително разглеждане — Решение на Комисията, с което се установява липсата на държавна помощ — Условия за започване на официална процедура за разследване — Сериозни трудности — Понятие „държавна помощ“ — Прехвърляне на печалби — Предимство — Избирателност — Жалба, явно лишена от всякакво правно основание)

(2021/С 513/41)

Език на производството: немски

Страни

Жалбоподатели: Fachverband Spielhallen eV (Берлин, Германия), LM (представители: A. Bartosch и R. Schmidt, avocats)

Отговорник: Европейска комисия (представители: B. Stromsky и K. Blanck)

Встъпила страна в подкрепа на ответника: Федерална република Германия (представители: R. Kanitz и S. Costanzo)

Предмет

Жалба на основание член 263 ДФЕС за отмяна на Решение С(2019)8819 final на Комисията от 9 декември 2019 г. относно Държавна помощ SA.44944 (2019/С ex 2016/FC) — Данъчно третиране на операторите на публични казина в Германия и Държавна помощ SA.53552 (2019/С ex 2019/FC) — Предполагаема гаранция за операторите на публични казина в Германия (гаранция за рентабилност) — Германия, тъй като с това решение е отхвърлено оплакването на жалбоподателите срещу факта, че сумите, преведени на провинция Северен Рейн-Вестфалия (Германия) от операторите на публични казина под формата на прехвърляне на печалбите, са подлежали на приспадане от данъчната основа на патентния данък и на данъка върху доходите или корпоративния данък

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) Fachverband Spielhallen eV и LM понасят, освен направените от тях съдебни разноски, и тези на Европейската комисия.
- 3) Федерална република Германия понася направените от нея съдебни разноски.

⁽¹⁾ ОВ С 329, 5.10.2020 г.

Определение на Общия съд от 22 октомври 2021 г. — Equipoccio-Compañía de Comercio Exterior/Комисия(Дело T-22/21) ⁽¹⁾

(Жалба за отмяна — Инструмент за предприемаческа помощ — Трета държава — Национална обществена поръчка — Прекратяване на договора от възлагащия орган — Искане за привеждане в изпълнение от възлагащия орган на банкова гаранция — Приподписване от началника на делегацията на Европейския съюз в третата държава или от неговия заместник — Липса на компетентност)

(2021/С 513/42)

Език на производството: английски

Страни

Жалбоподател: Equipoccio-Compañía de Comercio Exterior, SL (Мадрид, Испания) (представители: D. Luff и R. Sciaudone, avocats)

Отговорник: Европейска комисия (представители: D. Bianchi и T. Van Noyen, agents)

Предмет

Искане на основание на член 263 ДФЕС за отмяна на писмото на Комисията от 5 ноември 2020 г. с номер GK/Regio.ddg.d. 1(2020)6793282 относно привеждането в изпълнение на банковата гаранция, поискана от турското Министерство на науката, промишлеността и технологиите

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) Осъжда Equinoccio-Compañía de Comercio Exterior, SL да заплати съдебните разноски.

(¹) ОВ С 128, 12.4.2021 г.

Определение на председателя на Общия съд от 25 октомври 2021 г. — Troy Chemical Company и Troy/Комисия

(Дело T-297/21 R)

(Обезпечително производство — Биоциди — Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/348 — Одобряване на карбендазим като съществуващо активно вещество за употреба в биоциди от продуктови типове 7 (консерванти за покрития) и 10 (консерванти за зидария) — Молба за спиране на изпълнението — Липса на неотложност)

(2021/C 513/43)

Език на производството: английски

Страни

Жалбоподател: Troy Chemical Company BV (Делфт, Нидерландия), Troy Corp. (Флорхам Парк, Ню Джърси, Съединени щати) (представители: D. Abrahams, H. Widemann и L. Gorywoda, адвокати)

Ответник: Европейска комисия (представители: R. Lindenthal и M. Farley)

Предмет

Искане на основание член 278 ДФЕС и член 279 ДФЕС, от една страна, за спиране на изпълнението на Регламент за изпълнение (ЕС) 2021/348 на Комисията от 25 февруари 2021 година за одобряване на карбендазим като съществуващо активно вещество за употреба в биоциди от продуктови типове 7 и 10 (ОВ L 68, 2021 г., стр. 174), и, от друга страна, за постановяване на всяка друга временна мярка, която Общият съд прецени за подходяща

Диспозитив

- 1) Отхвърля молбата за спиране на изпълнението.
- 2) Не се произнася по съдебните разноски.

Жалба, подадена на 14 септември 2021 г. — WO/EPPO

(Дело T-603/21)

(2021/C 513/44)

Език на производството: английски

Страни

Жалбоподател: WO (представител: V. Vitkovskis, lawyer)

Ответник: Европейска прокуратура (EPPO)